

May 5, 2020

TO: Families of Napa County

RE: Plans for Reopening Schools

Dear Parents,

As you are aware, Governor Gavin Newsom stated on April 28th that he was, “considering the prospect” of an early start to the academic year, as early as July, provided that schools and businesses were able to continue implementing safe social distancing practices. This was not a directive, but merely a possibility among many others that is under consideration. On May 4 he announced that California is “entering Stage 2 of reopening starting Friday”, but then indicated that this stage does not include schools.

Locally, our Napa County school district superintendents are working together to develop contingency plans for a range of circumstances schools may face once public health authorities and the Governor agree that it is safe to reopen schools. Any decision to change the start dates for the approved 2020-2021 school calendars, however, would need to be proposed by each district superintendent for approval by their school district’s governing board.

It is likely that social distancing practices will still be required when schools are permitted to begin reopening, and schools will face many operational challenges to properly implement these new systems. This will affect transportation, food service, classroom layouts, scheduling, and ongoing cleaning and sanitizing of school buildings in order to keep students safe.

While we are all eager to return to work and school, Napa County schools will take action to reopen schools only when enough information becomes available to create a plan that **minimizes health and safety risks to students, staff, and families**.

In the meantime, we are working hard to provide meals to students, deliver high-quality distance learning, and support the social and emotional needs of all our students. Please let us know how we can improve our partnership with you, the parents, so that our students have the resources and services they need to continue their academic progress despite the closure of our school facilities.

Thank you for your assistance, patience, and encouragement as we all try to navigate our way through this once in a lifetime pandemic.

Sincerely,

Barbara Nemko, Ph.D., Napa County Superintendent of Schools
Rosanna Mucetti, Ed.D., Superintendent, Napa Valley Unified School District
Marylou Wilson, Ed.D., Superintendent, St. Helena Unified School District
Erin Smith-Hagberg, Superintendent, Calistoga Joint Unified School District
Janet Tufts, Ed.D., Superintendent, Howell Mountain Elementary School District
Ken Burkhart, Superintendent, Pope Valley Union School District

PARA: Familias del Condado de Napa

5 de mayo de 2020

Asunto: Planes para la Reapertura de Escuelas

Estimados padres y madres:

Como saben, el Gobernador Gavin Newsom dijo el 28 de abril que estaba “considerando la posibilidad” de iniciar antes el curso académico, incluso en julio, siempre y cuando las escuelas y negocios pudieran continuar implementando las prácticas seguras de distanciamiento social. Esto no era una directriz, sino simplemente una posibilidad entre muchas otras que está siendo considerada. El 4 de mayo anunció que California está “entrando en la Fase 2 de reapertura, a partir del viernes”, pero luego indicó que esta fase no incluye escuelas.

A nivel local, nuestros superintendentes de escuelas de distrito del Condado de Napa están trabajando juntos para desarrollar planes de contingencia para una serie de circunstancias a las que las escuelas puedan enfrentarse una vez las autoridades de salud pública y el Gobernador acuerden que es seguro reabrir las escuelas. Cualquier decisión sobre cambiar las fechas de inicio de los calendarios escolares aprobados para 2020-2021, sin embargo, tendría que ser propuesta por cada superintendente de distrito para su aprobación por parte del consejo de gobierno de cada distrito escolar.

Es probable que todavía se requieran prácticas de distanciamiento social cuando se permita la reapertura de escuelas, y estas se enfrentarán a muchas dificultades operativas para implementar apropiadamente estos nuevos sistemas. Esto afectará al transporte, al servicio de comida, a la disposición de los salones de clase, a los horarios y a la limpieza y desinfección continua de edificios escolares para mantener seguros a los estudiantes.

Aunque todos estamos impacientes por regresar al trabajo y a la escuela, las escuelas del Condado de Napa actuarán para reabrir las escuelas solo cuando haya más información disponible para crear un plan que **minimice los riesgos para la salud y la seguridad de los estudiantes, miembros del personal y familias.**

Mientras tanto, estamos trabajando mucho para dar comidas a los estudiantes, ofrecer un aprendizaje a distancia de alta calidad, y dar apoyo a las necesidades socioemocionales de todos nuestros estudiantes. Por favor, dígnos cómo podemos mejorar nuestra colaboración con ustedes, los padres y madres, para que nuestros estudiantes tengan los recursos y servicios que necesitan para continuar con su progreso académico a pesar del cierre de nuestras instalaciones escolares.

Gracias por su ayuda, paciencia y ánimo mientras todos tratamos de navegar esta pandemia única en la vida.

Atentamente,

Barbara Nemko, Ph.D., Superintendente de Escuelas del Condado de Napa
Rosanna Mucetti, Ed.D., Superintendente, Distrito Escolar Unificado del Valle de Napa
Marylou Wilson, Ed.D., Superintendente, Distrito Escolar Unificado de St. Helena
Erin Smith-Hagberg, Superintendente, Distrito Escolar Unificado de Calistoga Joint
Janet Tufts, Ed.D., Superintendente, Distrito de la Escuela Primaria Howell Mountain
Ken Burkhart, Superintendente, Distrito Escolar Unificado de Pope Valley

Innovation. Partnership. Leadership.